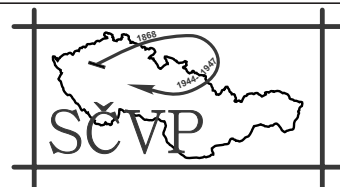


# ZPRAVODAJ

## Sdružení Čechů z Volyně a jejich přátel



4/2014

### Příprava Sněmu probíhá

Na posledním zasedání Předsednictva CV SČVP jsme dopilovali organizaci nastávajícího Sněmu, který se bude konat 23. 4. 2014 v Litoměřicích. Pro osvěžení a hlavně upřesnění uvádíme, kdo se Sněmu zúčastní. Především to budou funkcionáři Sdružení, ti s hlasem poradním. Dále hosté a čestní členové Sdružení, rovněž s hlasem poradním. Ale především to budou delegáti, kteří svým hlasováním zvolí nový Celostátní výbor Sdružení a Kontrolní a revizní komisi. Takto zvolený CV si následně zvolí Předsednictvo, dále předsedu a všechny příslušné funkcionáře.

Programu Sněmu bude předcházet v 9:00 hodinové a poslední zasedání stávajícího Předsednictva CV. Od 10 hodin bude probíhat jednání Sněmu. Po zahájení a volbě pracovních komisí budou udělena čestná členství a diplomy zasluhujícím členům. Následovat bude vystoupení hostů a první část uzavře zpráva předsedkyně Sdružení o činnosti od posledního Sněmu.

Zpráva o hospodaření a o činnosti komisí budou následovat ještě před diskuzí. Diskuze je omezena 3 minutami na příspěvek a prosíme delegáty, aby své příspěvky odevzdali předem v písemné formě řídicímu Sněmu.

Nejdůležitější částí Sněmu bude, jak bylo již řečeno, volba nového vedení Sdružení. Sněm uzavře schválení usnesení a závěrečná řeč stávající předsedkyně.

Všichni účastníci Sněmu dostanou pozvánky. Kdo má e-mailovou adresu tak i e-mailem. Písemné pozvánky na regiony rozešleme vedoucím regionů a ti se o doručení delegátům a hostům postarají sami.

Na posledním zasedání Předsednictva CV SČVP byla rovněž schválena tato Tisková zpráva: STANOVISKO SČVP:

Na zasedání předsednictva Sdružení Čechů z Volyně a přátel dne 26. 3. 2014 bylo přijato toto závazné stanovisko (k žádosti krajanů z Ukrajiny): „Jsme potomky volyňských Čechů a jsme si vědomi historické paměti našich předků, kteří po 2. světové válce utíkali před ukrajinskými nacionalisty-banderovci a sovětským bolševickým režimem. Proto plně chápeme obavy krajanů na Ukrajině v současné situaci. Nejsou nám lhostejné jejich osudy, zvláště těch ze zóny postižené černobylskou havárií, proto Sdružení podporuje jejich žádost o návrat do staré vlasti.“

Pro úplnost také otiskujeme dopis paní MUDr. Emilia Snidevych, místopředsedkyně České Národní Rady Ukrajiny, oné žádosti v plném znění a bez úprav.

Vážený pane premiére, Obracím se k Vám jménem českých krajanů žijících na Ukrajině.

Jsem předsedkyně Spolku Volyňských Čechů v Žitomířské oblasti. Jistě sledujete situaci na Ukrajině, kdy nevíme dne ani hodiny, kdy ruská vojska obsadí naši zemi a vypuk-

ne válka. V současné době se bojíme opouštět své domovy, protože cvičené skupinky z vojenské jednotky bývalého prezidenta Janukoviče loupi, přepadají civilisty a drancují domy a byty.

Přijela jsem do České republiky s prosbou, aby česká vláda pomohla cca 40 rodinám, které mají prokázaný český původ a jsou organizovány v českých krajanských komunitách, urychleně přesídlit do ČR z humanitárních důvodů. Chceme žít se svými rodinami v klidu a míru, chceme v civilizované zemi vychovávat své děti, pracovat a žít. Bojíme se, že vzhledem k tomu, jak se den ode dne mění situace na Ukrajině, bude jakákoli prodleva možná fatální.

Nebojíme se toho, že bychom se v České republice neuplatnili, protože všichni hovoříme česky, známe českou kulturu i historii, máme dobré vzdělání i kvalifikaci a jsme pracovití a houževnatí. To se nakonec prokázalo i při humanitárním přesídlování našich rodin ohrožených následky černobylské havárie v roce 1990 - 93. Všichni z těch, kdo se tehdy stěhovali, jsou dnes dokonale integrováni do české společnosti, nikdy nežádali o podporu v nezaměstnanosti a jsou dobrými občany, pracovníky i sousedy.

Prosíme o urychlenou humanitární pomoc v naší těžké situaci a děkujeme za pochopení. MUDr. Ema Snidevych Vrabcová, tel. 420 608 338 674, mail: sni.ema@seznam.cz Předsedkyně Spolku Volyňských Čechů, Žitomír, Ukrajina.

### Z některých Vašich dopisů a mailů

Vážený pane Sazečku, dovoluji si obrátit se na Vás jakožto zájemce o pomoc a podporu volyňským Čechům. Sama pocházím z rodiny Lotyšů a Rusinů a jsem naprosto znechucena a šokována reakcí naší (české) vlády. Pokud bych se mohla nějak zapojit, budu ráda nápomocná!

Omlouvám se, ale momentálně nejsem schopná detailnějšího vyjádření, neboť míra mého rozčilení stále ještě neklesla pod úroveň používání sprostých slov. S pozdravem Tereza Kuncová - mail ze dne 26. 3. 2014

### Krátká recenze

Jsem starý osamělý dědek. Od přírody je mi dáno, abych víc vzpomínal, nežli plánoval budoucnost. Knihu, kterou mi z chomutovského regionu Volyňáků přinesl Pepa Řepík, jsem četl dvakrát. Jmenuje se *Tři lípy na útesu*. Napsala ji Helenka Jančarová z Jirkova, původem z Boremelu.

Dvakrát jsem ji četl proto, že mě zaujala obsahem i stylem projevu. Obojí vede k přemýšlení, nikoli „odškrtnutí“ chronologického děje.

Spisovatelka v úvodu skromně uvádí, že je jenom starou paní, která vzpomíná, ale způsob líčení bych klidně zařadil k myšlenkám opravdových spisovatelů typu L. N. Tolstého, k myšlenkám, jež chápou život rozumně, pravdivě a v celé jeho šíři. Uvědomuji

si, že válečnou dobu, kterou jsem prožíval poměrně kruté, jinde Volyňáci prožívali ještě hůře. Popisované události v Boremelu právě zahrnují to, co jinde nebylo. Mám na mysli tu válku zblízka, složitost odboje, genocidy, zejména židovské /Gheto v Boremelu/ a pod.

Všechna vyprávění mají pozadí rodinné. Deset sourozenců, rodiče, prarodiče tvoří zde neuvěřitelný soubor prožitků doby. Líčení dějů není strohé a má volná napojení na dobu poválečnou. Popis turistické cesty do Gulagu-Magadanu k potomkům bratra má svůj vyjimečný půvab.

Knihu napsala paní Helenka ve vlastním nákladu. Lze ji stáhnout z internetu.

Ing. Josef Kindl /z Buderáže/

### Ukázka z příspěvku na webu „Cesty rodiny Grmelů z Prostějova až do Straklova“

Ponecháno v původní jazykové úpravě rukopisu autora, bez korekce pravopisu a gramatiky.

V roce 1872 v měsíci dubnu smese vipravili po prve na Rusii. Bydliště naše bylo v Prostějově na Moravě, kde sme měli v Řešovské ulici domek, který otec prodal za 2.000 zlatých. Otec se zaměstnával krejčovským mistrem, kdož si u něj nachazelo několik dělníků, práci nevíce přijímal s fabriky, tj. obchodníka Žida Mandla. Též byl otec vitéčný hudebník, hraval s měskou kapelou.

Když uznal že jest jeho mzda vipočítana jen na vezdejší chleba, pro budoucnost nic, tu počal přemýšlet, jakby svim dětem zabezpečit chleb vezdejší, na to onen čas byly plne noviny článku o Rusii. Otec byl milovník četby abrsté novosti, tak v něm vznikla touha vistěhovat se na Rusii, když byl ten čas vydán zvláštní manifest, pročež že budou se polzovat všemi pravami o jejich sinic nebudou vojakami a pozemek baječně laciny. Jak više oznacienem roce, vipravilo se několik mužu z Moravského kraje na podivanou na Rus. Když se jim i zalibilo a zakoupili si majetky v městečku Sokolově v Žitomířském ujezdě Volinske Gubernii. Zvleště vihodných podmynek Velkostatkář Majitel Sokolova prodal i jednotlivci dolmu pozemek i nižiny. Zem odměřili na to po zaplacení vidal kupni umlovu tak zvany jzpči krepost pozemku byla 20 r jeden mork. Zem piskova černy pisek vječinou lesem porostly, kde se nachazelo 300 silneho boroveho dřeva višky 10 uz 12 sahu stromu, vzdalene od guberskyho města Žitomiru po silnici 20 verst. Tak se to otci zalibilo ono všem, kteří tam napodivanou bili zakoupilo asi 30 hospodařů. Položili zadatky 5 r na mork. Otec zakoupil pouze 20 morku, mlisil že dylkou času si muže přikoupit.

Na to se vipravil spět na Moravu pro rodinu. Jelikož byl otec prozíravý a všeho si bedlivě všimnul uznal že žadne hospodařské načini není v Rusi onen čas ke koupi, tak se na vše připravil, nakoupil všechny Hospodařské

přináležitosti. Homouty na koně, pluch, železo na brany, motyky, lopaty vůbec všechno nařadí hospodářské.

V Měsíci březnu roku 1873 jsme se přistěhovali do Sokolova v provozu dvou stříčku a tetičky, naše rodiny byla 5 duš. Sestra Anna v staří 13 roku, mě bylo tojest Ignaci 6 roku.

a bratru Josefu 3 roky. Jeli sme ze Šluc Polany povoze do Sokolova, cesta byla k plači, tak špatna že nas zvoštěk tj. forman bez počtu převrhnul a to do kaluhy. To se našim pruvotčim nezamlouvalo, celou cestu reptali na Rusko ač ono i toho zasluhovalo. Po dvou-dnem pobytu v Sokolově strejčkové matku přečmlubili, že v Rusku ani Buh není, oni byly zariti katolici a otec nas zabridl do pravoslavné církve, což jim přišlo se všim nepovědome, tajk třetího dne po pobytu v nové vlasti jsme se vypravily zpět na Moravu. Všechno hospodářské nařadí jsme nechali v Sokolově a otec ostal také v Rusii, čekal na pana až přide byl akorat na výjezdě, žemu vrati zadatečný peníze a mi z matkou s strečkami sme jeli zpět, oči nam od plače neusichali a celou cestu sme plakaly a matka cela strapena dala streji peníze na zapraveni cestovni outraty, to bylo bzdečno stryc si popřal dle libosti a oučet sebou vzal tam na večnost. Ta cesta nas stala 700 r ponevač všechno nařadí ostalo v Rusii.

Otec nemohl pana dočkati, tak fše zplnomocnil Krajanu Vrapso, ten se zavazal že až pan přijede zadatek vyzvedne a našemi přede a stržene peníze pošle otci na Moravu, ač Bohu žel nato zapomněl a doposud se z oučtem nepřihlasil. Tak jsme se později dozneli i jemu nebyly peníze požehnany přišel pry ovše, jak zni přislovly kdo touží po cizim, přichází ovše. Z rukopisu Ignáce Grmelý přepsala Anna Grmelová, jeho vnučka.

### Životní vzpomínka na dobu před 70ti lety

Jaro roku 1944 je historickým mezníkem Čechů z Volyně. Vše započalo hromadným vstupem „Volyňáků“ do řad „prvního zahraničního armádního sboru“ – pod vedením armádního generála Ludvíka Svobody, do bojů II. světové války za osvobození Československé republiky a ukončení války. Konečným cílem se stal květen 1945, porážkou nacistického Německa a tím pádem i konec války.

Na základě této skutečnosti byl na jaře 1947 uskutečněn návrat volyňských Čechů do Československé republiky – vlastní našich předků. Hromadný vstup volyňáků do Svobodovy armády bylo asi deset tisíc lidí, což byla asi čtvrtina všech obyvatel Volyně a asi dva tisíce jich padlo v boji a nebo byli nezvěstní. A mezi padlé patřil i můj tatínek – Antonín Polák, rodák z obce Mírohošť u Dubna. Padl 27. března 1944 v městě Rovna na ukrajinské Volyni. Při bombardování města Rovna německým letectvem zde padlo 17 československých vojáků. Byli pohřbeni ve dvou společných hrobech, v parčíku před rovenským železničním nádražím.

Jako věčná památka a vzpomínka na toto smutné období a dobu byl v roce 2007 vybudován a postaven pomník s tímto textem: „Volyňským Čechům – Symbolický válečný hrob“. Je postaven v místě české komandatury na Dubenské ulici a jsou tam vyryta jména všech 17 padlých vojáků a celý text je vytesán do žuly ve dvou jazycích, českém a ukrajinském.

Hlavními představiteli a tvůrci tohoto díla byly: ČsOL, SČVP a ČSBS a jako nejhlavnější osoba celého tohoto projektu byl vážený pan Ing. Jiří Hofman.

V závěru svého dopisu chci požádat a tichou vzpomínku na mého otce kteří jste ho znali – syn Vladimír se svou rodinou. S *pozdravem Vladimír Polák, Hněvotín 423, 783 47, tel.: 736 158 442*

### BŘEZEN V LITOMĚŘICKÉM REGIONU

První jarní měsíc – březen – byl pro naše členy a jejich přátele velice bohatý. Jako první akce byla 15. března výroční členská schůze, kde jsme měli nebývalou účast a to 76 přítomných, na které byl jako host starosta města Litoměřice pan Mgr. Chlupáč, jehož matka přišla jako zdravotní sestra se Svobodovou armádou. Zhodnotili jsme naši činnost za loňský rok, přijali jsme nový plán činnosti, zvolili si nový výbor a jeho orgány a schválili jsme plán činnosti na letošní rok. Vzhledem k tomu, že abdikoval na funkci předsedy po 20ti letech úspěšného vedení regionu pan Josef Kozák, bylo mu vyjádřeno velké poděkování a předána krásná kytice. Novým předsedou se stal pan Miroslav Kučera. V diskusi vystoupil vždy našimi členy očekávaný pan PaedDr. Jaroslav Moravec, který opět zajímavě hovořil k březnovým výročí a o historii nás, Volyňských Čechů. Velice zajímavé bylo představení jeho 10ti leté práce na dokumentu o reemigraci Volyňských Čechů, který představuje 697 stran. Za toto obdivuhodné dílo sklidil veliký potlesk všech přítomných.

Druhou akcí bylo setkání u příležitosti 70. výročí vstupu mužů z Volyně – Boratína do Československé armády za účasti přímých

účastníků – veteránů. Mezi hosty byl náš senátor MUDr. Hassan Mezian, i náš jednatel CV SČVP pan Lubomír Sazeček, který ve svém vystoupení zdůraznil význam této akce a poblahopřál všem oceněným veteránům. Reportáž z této akce vysílala Česká televize ČT 2 v neděli 30. 3. v Křesťanském magazínu. Toto setkání organizovala Československá církev evangelická spolu s Krajským vojenským velitelstvím v Ústí n. L., SČVP a obcemi, kde žijí naši veteráni.

Třetí akce byla 1. reprezentační ples Volyňských Čechů, kterým jsme navázali na tradici těchto plesů, které se konaly v Žatci. Nad naše očekávání se zúčastnilo zhruba 300 zástupců Volyňských Čechů a jejich přátel. Každého účastníka jsme přivítali výbornou domácí meruňkovicí Pepy Kozáka, kterou mnozí jistě dobře znají. Každá žena byla přivítána kytičkou žlutých narcisů. Na ples se střídaly 2 kapely a samozřejmě nechyběla ani bohatá tombola s 200 cenami, mezi nimiž byl např. barevný televizor, 3 gramofony, 2 skládací dětské postýlky, dorty, atd. Náš ples poctili svojí návštěvou pan starosta města Mgr. Ladislav Chlupáč a pan senátor MUDr. Hassan Mezian s manželkami, stejně tak naše hospodářka paní Marie Nečasová s manželem a předsedkyně Pražského regionu paní Jiřina Kolářová, rovněž s manželem. Zvláštní pozorností se těšila i naše horolezkyně paní Klára Poláčková – Kolouchová s manželem, která jako první Češka zdolala Mount Everest. Jsme rádi, že se zúčastnil takový počet přítomných, především z mladších ročníků, což je pro nás velikým potěšením. Již dnes víme, že chceme v těchto akcích pokračovat, což nám potvrdila celá řada účastníků plesu.

*Daniela Zelenková, jednatelka*

### Reakce na Zpravodaj

Krásný dopis mi poslala paní Tamara Lenzová z Vroutku. Reaguje v něm na polské ukázky a zároveň se těší na rozhlasové vysílání Kroniky Hulče České.

Je příjemné číst pochvalu od těch členů, kterým našimi aktivitami děláme takovou radost, že v téměř 95 letech se odhodlají napsat pochvalný dopis.

Protože asi nejen paní Lenzovou zajímalo kdo se zasloužil o toto vysílání, tak opakují, že informaci poslala paní Mgr. Danuše Manová, zřejmě i podílnice na této rozhlasové akci. *Lubomír Sazeček*

### Pozvání

Region Praha Vás zve dne 28. 5. 2014 od 10 hod. na Májové posezení s kulturní vložkou, do hotelu Legie v Praze 1, 4. patro.

Zájemci mají možnost se přihlásit u paní Jiřiny Kolářové, tel.: 728 191 260, 220 921 949 /večer/ nebo na adrese kolarova.jirina@seznam.cz nejpozději do 18. 5. 2014.

Vstupné 120,-Kč. Oběd a občerstvení v ceně. Tradiční tombola.

*Za region Praha Ing. Ludvík Engel*

### Rozpis schůzí 2/4 2014 – Region Litoměřice

Výborové schůze: Ostatní akce:

14. dubna

12. května

8. června

8. května vzpomínka na padlé z II. sv. války

*Josef Kozák region Litoměřice*

**Informace pro region Brno - Pohořelice**, členské známky pro oblast Pohořelice jsou k vyzvednutí u paní Mgr. Stanislavy Kounkové. Jan Pavlica j.pavlica@email.cz

### O Z N Á M E N Í

Výbor regionu Olomouc srdečně zve všechny své členy a jejich přátele na tradiční setkání, které se uskuteční v pátek 9. května 2014 v 17:00 hod. v sále restaurace kulturního domu Hněvotín.

Na počátku uctíme památku padlým za 2. světové války položením věnce k pomníku. Srdečně Vás všechny zveme a těšíme se na společné setkání s Vámi. Dotazy na tel. 775 098 503. *Za regionální výbor: Miroslav Neraď - předseda*

### Změna vedoucí regionu Krkonoše

Od 1. 4. 2014 je novou vedoucí regionu paní Jiřina Uždilová - po 12 letech jsem se rozhodla ze zdravotních důvodů uvolnit funkci.

Ve své funkci jsem poznala spoustu zajímavých lidí a taky lidi kterých si velice vážím.

Čtěla bych poděkovat manželům Nečasovým a paní Kramné za pomoc a rady, které mi vždy poskytli pokud jsem cokoliv potřebovala a taky náš region osobně navštívili.

*Děkuji za pochopení Novotná Jiřina*

**Akce regionu Žatec-Podbořany v roce 2014**

Regionální muzeum K. A. Polánka v Žatci KŘÍŽOVA VILA, ZEYEROVA 344 a ČsOL zvou na výstavu SOKOLOVO 1943 o historii československé jednotky v Sovětském svazu, o jejím prvním nasazení a o Žatečanech, kteří zde bojovali. Výstava se koná od 13. 3. do 18. 5. 2014. Dne 10. dubna od 17 hodin se zde uskuteční přednáška k uvedenému tématu.

SČVP společně s ČSBS, ČsOL a Konf. pol. vězňů připravují: 18. 5. - neděle - Tereziánská tryzna, odjezd v 7:15 hodin ze Žatce od Zvonu přes Podměstí, Postoloprty a Louny-Osvoboditelů. Odpoledne navštívíme zámek Libochovice.

Zájemci se přihlásí v kanceláři ČSBS a ČsOL v Žatci, Lva Tolstého 969 osobně nebo telefonicky č. tel. 415 710 734 v pondělí a ve středu od 10 do 12 hodin. Doprava zdarma.

31. 5. - sobota - vzpomínkový akt k 130.výročí narození prezidenta Dr. Edvarda Beneše v Žatci u pomníku na Kruhovém náměstí od 11:30 hodin.

13. 7. - neděle - pietní akt k 71. výročí vypálení Českého Malína u památníku u hřbitova v Žatci od 10 hodin. *Olga Nepivodová*

**Pozvánka**

Moji milí rodáci z Novokrajeva. Každým rokem se setkáváme v Podbořanech u našeho památníku padlých. Letos se setkání uskuteční 10. května, to je sobota v 10 hodin. Prosím, kdo budete moci, přijďte v co největším počtu s partnery i dětmi. Můj zdravotní stav je bohužel špatný, nepíši to já, ale přítelkyně. Zrak mi vypověděl službu. Těším se na Vás všechny a doufám, že to společně zvládneme. Společný oběd bude opět ve Vysokých Třebušicích. *Zdraví Vás Kamila Ondrová*

**Prodej knih s volyňskou tematikou**

Vzhledem k tomu, že pan Martinovský ukončil prodej knih v hotelu Legie v Praze, bude možno zakoupit některé publikace na sněmu SČVP v Litoměřicích dne 23. dubna 2014. Zájemci požádejte své zástupce na sněmu o jejich zakoupení. Jedná se o tyto publikace:

J. Fojtík: Zapomenutý boj /Krajanské listy/	120 Kč
J. Ornst: Malá Zubovština-Česká kolonie na Ukrajině	120 Kč
Sborník textů k 65. výročí návratu do vlasti	60 Kč
J.Hofman: Volyňští Češi v I. a II. odboji	200 Kč
J.Hofman: Češi na ukr. Volyni v době holokaustu	190 Kč
Vytesán v žule-Odlita z kovu - k 60.výročí návratu	50 Kč
Ukrajinci v Čechách	20 Kč

Dále je možno zakoupit volyňskou literaturu za cenu výtisku + poštovné u Josefa Holce v Žatci. Adresa: Josef Holc, Dukelská 1964, 438 01 Žatec, tel. 415711614, mobil 722914980.

*Za region Olga Nepivodová*

**Setkání k 70. výročí vstupu mužů a žen z Volyně do Československé armády**

V neděli 23. 3. 2014 proběhla v evangelickém kostele v Chotiněvsi oslava k 70. výročí vstupu mužů a žen z Volyně do Československé armády. Tato akce byla zahájena položením květiny na pomník padlých před kostelem a slavnostní bohoslužbou, při které dostalo 9 žijících veteránů a zakladatelů chotiněvského sboru, rodištěm z Boratína, čestná uznání. Minutou ticha se uctila památka všech padlých a zamřelých. Součástí bohoslužeb byla také modlitba za dění na Ukrajině a sbírka. Po skončení slavnostních bohoslužeb se veteráni i hosté krátce ponořili do historických souvislostí, vzpomínali na léta prožitá na Boratíně i na průběh války a čas strávený v Čechách ještě bez rodin. Připomněli důvod jejich vstupu do armády, život uprostřed střetů armád Ruska, Německa a banderovců (ukrajinských povstalců), kteří je okrádali o zásoby a zabíjeli muže, ženy i děti. Tento důvod a také pomoc rodné vlasti k osvobození a vidina návratu do rodné země, byli pohonem vstupu mužů a žen z Boratína a vlastně celé Volyně do Svobodovi armády.

Nepřehlédnutelným symbolem návratu Boratínských i jejich spirituality se zde na severu Čech stal evangelický kostel v Chotiněvsi. Právě ten celý sami svépomocí vybudovali, přestože doba s utvrzováním vlády komunistů životu církve vůbec nepřála. A i přes všechny útrapy a nástrahy se podařilo vybudovat chrám, který jim sloužil k duchovnímu setkávání a slouží dodnes. Během neformální části účastníci při občerstvení vedli osobní rozhovory s přítomnými veterány, jejichž požehnaný věk se pohyboval v rozmezí 87-92 let. Na sdílení vzpomínek však věk byl přamálo znát.

Během celého odpoledne bylo možno proniknout hlouběji do historie Volyňských Čechů díky výstavě zapůjčené z Lidic.

Tato akce by se nemohla uskutečnit, kdyby s Farním sborem Českobratrské církve evangelické v Chotiněvsi a Synodní radou Českobratrské církve evangelické úzce nespolečupracovali na přípravách Svaz bojovníků za svobodu, Sdružení Čechů z Volyně a jejich přátel, Armáda ČR, obce Chotiněves, Horní Řepčice, Křešice a Polepy. Tato akce byla připomenutím naší historie, na kterou bychom neměli zapomenout. Zároveň děkujeme a vděčně vzpomínáme na bojovníky za svobodu naší země. Hruzy války si v dnešní době ani neumíme představit a je dobré si toto občas připomenout a mít na paměti, že svoboda je velmi křehká a není vždy jednoduché si ji uhájit.

*Kateřina Kosinová, účastnice setkání*

**Co v Chotiněvsi také zaznělo**

Vážené přátelé, neseděli bychom tu, nebyť lidí, kteří si v rozhodné době svého života položili otázku, co je jeho smyslem, co úkolem a posláním člověka. Neskončili však jen u filozofování o tom, ale dosvědčili to i konkrétním činem v životě.

A vlastně by tato otázka měla být trvalou výzvou i pro nás ostatní. Proč se na to ptát? Tváří tvář své konečnosti, ale tváří tvář lidem, kteří byli schopni udělat něco, čeho mnozí nikoliv.

Jsou věci které přesahují náš lidský rozměr, náš život jednotlivce. Krásný je život právě proto, nebo právě přesto, že je pomíjející. Přesto je v něm možné učinit velké věci, statečná odhodlání, která přesahují svým významem celý lidský život. Někdy se člověk dočká výsledku svého činu, někdy výsledek přijde až ex post. Pravost, dobro a krása života i činu nezávisí na naplnění v životě. Není závislý na nestabilitě lidské štěstěny a slávy, pomíjivosti života.

Proto tu dnes stojíme a přemýšlíme nad rozhodnutím tisíce mužů a pár žen, kteří šli před 70 lety do války. S vděčností tu vzpomínáme na jejich rozhodnutí a nasazení, které ani časem neztratilo tu podstatu. Nasadit se pro druhé.

K válce a utrpení (kdekoliv) bychom neměli zůstat lhostejnými, byť zijeme již desetiletí v míru. Nikdy si mírem nemůžeme být jistí.

A tak nám všem přeji, abychom nemuseli nikdy stát před tak závažným rozhodnutím jít či nejt do války, nemuseli zažít, co zažili naši veteráni. Ale ani to, co zažili Ti, co zůstali doma na dlouhá léta na vše sami.

Naopak si i pro náš dnešní život vzali ponaučení a příklad, být stejně krásnými vojáky! Krásným vojákem je ten, kdo bojuje krásný boj! V pravdě a pro druhého.

Pak totiž na konci života budeme moci říct: Dobrý boj jsem bojoval, běh jsem dokončil, víru zachoval.

**Naši jubilanti**

**reg. Brno:** V dubnu oslavují: 83 let Václav Kačírek z Vilhelmovky, nyní Branišovice, 81 let Slavěna Zajícová z Novostavců, nyní Koclířov. *Všem jubilantům přejeme mnoho zdraví, štěstí, lásky a životní pohody. Za region Jan Pavlica, předseda*

**reg. Broumov:** V dubnu oslaví své 90. narozeniny paní Anastázie Hrádková a její dcera Maruška Endlerová ve stejném měsíci své 70. narozeniny. Obě se narodily na Volyni v Terešově. Přejeme jim hlavně hodně zdraví, štěstí a životní pohody do dalších let. *Za region Alexandr Stejskal*

**reg. Domažlice:** Se zpožděním otiskujeme a vyjadřujeme omluvu. **Došlo na původní adresu.**

V I. čtvrtletí oslavili své narozeniny tito členové regionu: **leden** - 84 let Marie Lokvencová z Dolinky, nyní Plzeň; 90 let Emilie Tomanová z Lipin, nyní Malý Malahov; 90 let Václav Kocek z Palče, nyní Buková u H. Týna. **únor** - 84 let Boris Červenka z Dolinky, nyní Plzeň; 85 let doc. PhDr. Jaroslav Fiala Csc. z Kupičova nyní Plzeň; 87 let Bohumil Janča z Holovně České, nyní Město Touškov; 89 let Anna Malá z Ivančic, nyní Srby. **březen** - 84 let Karel Lochman z Dolinky, nyní Plzeň; 88 let Emilie Divišová z Ivančic, nyní Horšovský Týn. *Všem jmenovaným oslavencům gratulujeme a do dalších let přejeme pevně zdraví, štěstí a dobrou náladu. Za region Miloslava Chocholatá*

**reg. Chomutov:** V dubnu oslaví 88 let Paraska Lhotáková z Vyšné Pisany, bytem Chomutov; 88 let Miluše Kalcovská z Mirohoště, bytem v PP Praha; 88 let Marie Heltuchová z Dl. Pole, bytem Sušany; 85 let Josef Kocek z Novokrajeva, bytem Šluknov; 80 let Libuše Beránková ze Zálesí, bytem Sušany; 80 let Helena Rudolfová z Plosky, bytem Bílence; 80 let Zdena Vlnatá z Dl. Pole, bytem Nová Role; 80 let Marie Žemličková z Moldavy, bytem Kadaň; 70 let Rostislav Lysoněk plk. v.v. předs. ČsOL, bytem Chomutov. *Všem hodně zdraví a spokojenosti přeje za region J. Kačerová a J. Roller*

*Omylem jsme těmto jubilantům přáli o měsíc dříve. Doufám, že se za to měsíční ostaršení příliš nezlobí!*

**reg. Karlovy Vary:** V dubnu se dožívají 89 let Josefa Oulovská z Dubna bytem Karlovy Vary; 80 let Heda Vacková z Verby bytem Karlovy Vary a 70 let Diana Černá z Polonného bytem Chodov u Mariánských Lázní. *Všem hlavně pevně zdraví do dlších let přeje za region Helena Horáková*

**reg. Litoměřice:** V dubnu oslaví 70 let Miloslav Bohatec z Boratína, bytem Litoměřice; 80 let Lydie Chudobová ze Zdobunova, bytem Brňany; 82 let Olga Peřinová z Kruky-Nová Nikolajovka, bytem Ústí n.L.; 82 let Ing. Josef Vlk z Boratína, bytem Ústí n. L.; 85 let Jiří Pancíř z Rohožna, bytem Lovosice; 86 let Libuše Hývllová z Mírohoště, bytem Litoměřice. *Všem jubilantům srdečně přeje pevně zdraví a spokojenost Daniela Zelenková, jednatelka*

**reg. Mohelnice:** V 2/4 2014 se dožívají hezkého jubilea tito členové: 83 let Antonie Pešová z Hrušvice, bytem Mohelnice pension; 82 let Emil Listík z Omelan, bytem Detřichov; 75 let Zdislav Košťál z Lipin, bytem Dolní Krčmy. *Do dalších let přejeme oslavencům hodně zdraví, štěstí a životní pohody, za region Machovská*

**reg. Moravskoslezský:** V dubnu oslaví 65 let Anna Vyhřídlová z Města Albrechtice, nyní Jindřichov; 75 let Edward Štěpánek ze Mstěšína, nyní Rožnov p/R; 86 let Rostislav Stehlík ze Mstěšína, nyní Šenov u Nového Jičína. *Všem jubilantům přejeme vše nejlepší, do dalších let hodně zdraví a životní pohodu. Za region Zdenka Novotná - předs., Marie Seitlová - taj.*

**reg. Olomouc:** V dubnu oslaví 82 let Halina Pavlicová z Hlinska, nyní bytem Olomouc. *Těto naši členové do příštích let přejeme hodně zdraví a spokojenost. Za region Ing. Miroslav Nerad*

**reg. Praha:** V dubnu oslaví 86 let Ing. RNDr. Andres Evžen z Okolku, nyní Praha 5; 75 let Fňukalová Ludmila z Kupičova, nyní Beroun. *Oběma těmto jubilantům přejeme hodně štěstí a zdraví do dalších let. Jméнем výboru regionu Miluše Průšová*

**reg. Rakovník:** V dubnu oslaví 82 let Antonín Umlauf z Hulče České, nyní Stránky a 75 let Emil Beran z Lidavy, nyní Kněževy. *Všem jubilantům přejeme pevně zdraví, štěstí a optimismus do dalších let. Za region Václav Porazík a Josef Krouský*

**reg. Šumperk:** V dubnu oslaví 92 let Emilie Šimková Voženilková, Hlinsk, nyní Nový Malín; 88 let Helena Mrázová Dědova Hora, nyní Šumperk; 84 let Jaroslav Bílek Krasilno, nyní Vikýřovice; 83 let Marie Doležalová Šotolová Ozerany, nyní Úsov; 80 let Václav Glanc Křemenec, nyní Šumperk; 75 let Vladimír Hajný Dorohostaje, nyní Šumperk; 75 let Leňa Kašparová Tichá Horodiště, nyní Rapotín. *Všem jmenovaným přejeme pevně zdraví, štěstí. Za region Jiřina Žáková*

**reg. Tachov:** Ve II. čtvrtletí budou slavit životní jubilea tito naši členové: Anna Glozová 87 let, pochází z Olšanky, nyní Tachov; Vladimír Končický 80 let, pochází z Českého Straklova, nyní Třemešné pod Přimdou; Věra Pašková 75 let, pochází z Holovně České, nyní Tachov. *Všechno nejlepší, hodně zdraví a životní pohody za region Tachov přeje Alžběta Michlová.*

**reg. Vyškov:** V blahopřání pro Helenu Vlachovou roz. Loukotovou bytem Kučerov k 84. narozeninám. *Za region blahopřeje Václav Černý*

**reg. Žatec:** V dubnu oslaví: 87 let Ludmila Chudybová z Volkova nyní Louny; 65 let Anna Lišková Anna ze Zderazu nyní Plzeň; 90 let Marie Němcová z Voloskovic nyní Lhota; 84 let Eliška Petráčková ze Stromovky nyní Most; 81 let Jiří Pospíšil z Lucka nyní Mělník; 86 let Žofie Závěská z Rovna nyní Louny; 84 let Irena Zemanová z Lucka nyní Žatec; 84 let Marie Ješkeová z Kupičova nyní Chrástáň; 86 let Helna Klimentová z Moskovštiny nyní Podbořany; 83 let Medunová Marie z Vys. Třebušic nyní Podbořany; 85 let Marie Procházková Marie z Buršovky nyní Liběšovice. *Všem těmto členům hodně zdravíčka, štěstí a spokojenost do příštích let přeje za region Slávka Černá*

## Naše řady opustili

**reg. Moravskoslezský:** V únoru 2014 zemřel v nedožitých 69 letech pan Vladimír Kratochvíl z Hlinska, trvale bytem ve Studénce. Rovněž v únoru 2014 zemřela ve věku 85 let paní Emilie Ševčíková ze Mstěšína, bytem v Karlových Varech. Kdo jste je znali, věnujte jim tichou vzpomínku. *Upřímnou soustrast všem pozůstalým projevuje Zdenka Novotná - předseda, Marie Seitlová - tajemnice*

**reg. Praha:** Dne 5. 3. 2014 zemřel ve věku nedožitých 86 let pan Josef Klicpera, rodák z Volkova. Žil v Králově Dvoře u Berouna. *Upřímnou soustrast pozůstalým vyjadřuje Jiří Klicpera.*

**reg. Šumperk:** Ve věku 86 roků zemřel 14. 3. 2014 pan Rostislav Novotný z Novostavců, nyní Velké Losiny. *Upřímnou soustrast rodině jménem reg. Šumperk Jiřina Žáková*

## Příspěvky na tiskový fond únor 2014

**region Praha:** Jiřina Janatová Roztoky 300; Pavlína Medunová Kladno 300; Emilie Toušková Praha 200; Olga Rašková Hořovice 100; manž. Kolářovi Praha 200; Ing. Miloslav Masopust Praha 800; Ing. Tomáš Lešner Rež 500; Libuše Klejšmídová Jaroměř 150; Josef Albrecht Kladno 300; rodina Hlaváčková Velká Bystřice 400; Nislava Lubertová Praha 200; Irena Mašková Teplice 200; Zita Holousová Česká Lípa 300; Rostislav Kaufman Náchod 200; Irena Vaničková Nymburk 200; Ing. Leon Polívka Tábor 200; JUDr. Václav Mastný Praha 200; Marie Běhounková Praha 100; Marie Živná Řečany n/ Labem 100; Klaudiv Hrušková Beroun 200; Halina Beštová Praha 300; Ondřej Boček Mělník 300

**region Šumperk:** Evženie Liščinková Petrov n/Desnou 200

**region Teplice:** Vladislav Dederá Petrovice 50; Lenka Hejdová Teplice 300

**region Brno:** Marie Pechalová Brno 200; Jaroslav Sitar Branišovice 500; Libuše Hlavsová Pohořelice 100; Viktor Hurt Brno 200; Alexandr Nazarčuk Brno 200; Jiří Šimonek Brno 200; Eleonora Loskotová Vojkovic 100; Emilie Košťáková Oleksovice 100; Josef Bryksa Brno 250; Emilie Bryksová Brno 250; Eleonora Jajtnerová Brno 200; Lubomír Sazeček Teplice 500 (z prodeje DVD Volyňští)

**region Chomutov:** Emilie Sršňová Chomutov 200

**region Žatec:** Slávka Černá Žatec 200; Helena Mlejnková Liběšice 200; Marie Křížová Kluček 300; Venuše Svobodová Louny 300; Jiří Končický Most 200; Antonín Mora Horažďovice 100; Jaroslav Brynda Třeskonice 200; Emilie Dubšová Krušovice 100; Vlasta Mašková Žiželice 300; Bohumil Šulitka Klášterec 300; Vladislav Šulitka Velichov 300; Ing. Olga Nepivodová Žatec 300; Marie Kadavá Liběšice 300; Helena Tomrdlová Podbořany 100; Vladimír Valenta Podbořany 100; Ing. Miroslav Kadavý Louny 200; Milada Andělová Lichnov 200

**region Moravskoslezský:** rodina Bolfova Hukovice 300; Vladimír Kočina Nový Jičín 200; Ludmila Vacková Fulnek 300; Ludmila Muchová Bruntál 200; Danuše Kovářová Ostrava 100; Naďa Matušková Ostrava 300; Marie Vymětalíková Nový Jičín 300; Vlasta Barochová Nový Jičín 200; Miroslava Volková Nový Jičín 200; Drahomíra Zajíčková Havířov 200; Miroslav Kabát Šenov u Nového Jičína 200

**region Domažlice:** Ing. Slavomír Lokvenc Polžice 200

**region Olomouc:** Josef Novák Nemilany 400

**region Karlovy Vary:** Anna Englická Horní Tašovice 500; Libuše Čenková Karlovy Vary 200

**region Krkonoše:** Věra Kmentová Trutnov 200; Antonie Brátová Mladé Buky 200; Slavěna Zadražilová DPS Pilníkov 100; Olga Glajchová Trutnov 50

**region zahraničí na úhradu členského a příspěvky na tisk:**

Reverend Joseph Novak Kanada 50 USD,

čestný člen Zbigniew Wojcieszek Varšava - Polsko věnoval na tisk 1.000 Kč. *Uvedené částky jsou v korunách. Všem dárcům srdečně děkujeme Marie Nečasová*

Upozornění! Název konta: Sdružení Čechů z Volyně a jejich přátel, Praha č. ú.: 252001907/0300 Československá obchodní banka a.s., Poštovní spořitelna, Rožtylská 1, 225 95 Praha. Dary můžete posílat na adresu hospodářky Sdružení: Marie Nečasová, Podhájek 68/V, 471 24 Mimoň, mobil: 728 351 726, mail: m.necasova@seznam.cz. Prosíme, abyste neupomínali zveřejnění dárců a darů, zveřejňujeme je až po obdržení účetního dokladu. Peněžní dary neposílejte na adresu šéfredaktora. Změny v evidenci členství, adres, přihlášky nových členů, ukončení členství a dotazy zasílejte zásadně na adresu hospodářky. Děkujeme!

Tiráž: Vydává „Sdružení Čechů z Volyně a jejich přátel“ pro potřebu svých členů. Za obsahovou náplň odpovídají autoři příspěvků. Vychází jako občasník. Šéfredaktor: Lubomír Sazeček. Příspěvky nejsou honorované, nevyžádáné rukopisy se nevracejí. Příspěvky zasílejte do konce každého měsíce na adr.: Lubomír Sazeček, Rovná 252/6, 415 01 Teplice, nebo e-mailovou adresu: sazecek@email.cz, tel.: Vodafone: 776 310 958, O2: 723 520 715. Podávání zásilek povoleno Česká pošta, a.s. odštěpným závodem Praha č.j. nov. 5400/95 ze dne 8. 8. 1995. Stránky Sdružení vlastníků pozemků: www.vpnvos.cz, Stránky SČVP: www.scvp.eu, **Toto číslo vyšlo 07. 04. 2014**